

PRODUKTINFO TAUCHPUMPE KILO

Schmutzwasser-/Tauchpumpen von Rössle – Leistungstark und Hart im Nehmen

Bei wasserbedingten Einsätzen sind sie unerlässlich: effiziente und widerstandsfähige Schmutzwasser-/Tauchpumpen, die Wassermassen und darin enthaltene Schwebstoffe spielend leicht und zügig abpumpen.

Speziell bei Räumen, die im vollgelaufenen Zustand mit einem Industrie-Schlammsauger schwer zugänglich sind, empfiehlt sich der Einsatz einer Tauchpumpe um zunächst den Großteil des Wassers bis auf wenige Millimeter abpumpen, bevor der Schlammsauger eingesetzt werden kann. Sobald der Wasserstand die minimale Ansaughöhe der Tauchpumpe nicht mehr erfüllt übernimmt dann der Industrie-Schlammsauger die Arbeit und saugt Wasser und Schmutz bis zum letzten Rest ab.

Die Elektro-Schmutzwasser-/ Tauchpumpe KILO ist für's grobe gemacht: Mit einer Einlasskorngroße von $\varnothing$ 25 mm kommt sie auch mit verunreinigtem Wasser klar und pumpt weiterhin störungsfrei in einem kontinuierlichem Betrieb. Zudem überzeugt sie durch eine maximale Eintauchtiefe von 5 Metern, ständiger Einsatzbereitschaft, robuste Materialien und eine solide und dennoch leichte Bauweise, wodurch sowohl der Transport als auch der Einsatz erleichtert werden.

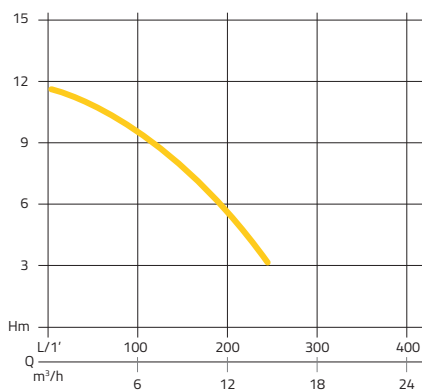
Mit der Schmutzwasser-/Tauchpumpe KILO der Rössle AG sind Sie im Ernstfall bei Starkregen, Rohrbrüchen, Baustellenentwässerungen uvm. bestens ausgestattet.

- Anschluss: C-Kupplung
- Stabile und kompakte Bauweise
- Für festen und mobilen Einsatz
- Problemloser Transport
- Inkl. Schwimmerschalter
- 220 V 50 Hz
- Isolierung Klasse F; Schutzart IP 68
- Stecker mit Bajonett-Verschluss IP 68
- 10 m Kabellänge
- Einlasskorngroße $\varnothing$ 25 mm

SCHMUTZWASSER-/TAUCHPUMPE KILO

TECHNISCHE DATEN	Art.-Nr. HYDZ001
ABPUMPLEISTUNG	240 l/min // 14.400 l/h
LEISTUNG PUMPE	1.000 Watt
SPANNUNG	230 V 50 Hz Wechselstrom
MAX. FÖRDERDRUCK	1,1 bar
GEWICHT	9 kg
MATERIAL	Moplen, Noryl und Edelstahl
ABMESSUNGEN	26 x 38 cm (T x H)

PUMPENDIAGRAMM



Das Diagramm zeigt Ihnen die Pumpleistung der Rössle Tauchpumpe KILO in m³ pro Stunde in Relation zur Pumphöhe.



IHR KONTAKT

Pierre Wasgien

E-Mail: wasgien@roessle.ag

www.industrie-sauger.de

Technische Änderungen vorbehalten, es gelten unsere AGB's: www.roessle.ag

rössle

Industrie-Schlammsauger

PRODUCT INFO SUBMERSIBLE PUMP KILO

Sewage / submersible pumps from Rössle – Powerful, durable and hard-wearing

They are indispensable for water-related operations: efficient and resistant sewage/submersible pumps that easily and quickly pump out masses of water and suspended matter contained therein.

Especially in areas that are difficult to access with an industrial vacuum cleaners for sludge when they are flooded, the use of a submersible pump is recommended to first pump out the majority of the water down to a few millimetres before the vacuum cleaner can be used. As soon as the water level no longer meets the minimum suction height of the submersible pump, the industrial vacuum cleaner for sludge takes over and sucks out the water and dirt down to the last bit.

The electric sewage/submersible pump KILO is made for rough operations: with an inlet grain size of $\varnothing$ 30 mm, it can also cope with contaminated water and continues to pump trouble-free in continuous operation. In addition, it convinces with a maximum immersion depth of 5 metres, constant readiness for use, robust materials and a solid yet lightweight construction, which facilitates both transport and use.

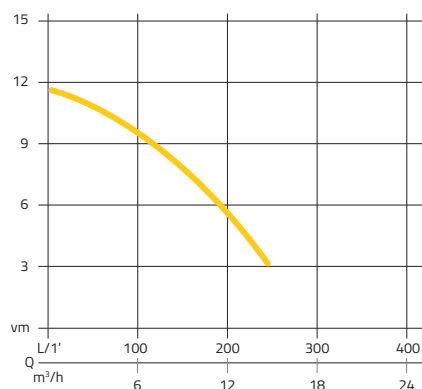
With the sewage water/submersible pump KILO from Rössle AG, you are ideally equipped in case of emergencies such as heavy rain, pipe bursts, construction site drainage and much more.

- Connection: C-coupling
- Sturdy and compact construction
- For stationary and mobile use
- Easy transport
- Incl. float switch
- 220 V 50 Hz
- Insulation class F; protection class IP 68
- Plug with bayonet lock IP 68
- 10 m cable length
- Inlet size $\varnothing$ 30 mm

SEWAGE / SUBMERSIBLE PUMP KILO

TECHNICAL DATA	Item No. HYDZ001
PUMPING CAPACITY	240 l/min // 14,400 l/h
POWER PUMP	1,000 Watt
VOLTAGE	230 V 50 Hz alternating current
MAX. PUMPING PRESSURE	1.1 bar
WEIGHT	9 kg
MATERIAL	Moplen, Noryl and stainless steel
DIMENSIONS	26 x 38 cm (D x H)

PUMP CHART



The diagram shows you the pumping capacity of the Rössle submersible pump KILO in m³ per hour in relation to the pumping height.



YOUR CONTACT

Pierre Wasgien

E-Mail: wasgien@roessle.ag
www.industrie-sauger.de/en

Subject to technical changes, our terms and conditions apply: www.roessle.ag

rössle

Industrial vacuum cleaners for sludge

FICHA DE PRODUCTO KILO

Bomba de agua sucia / sumergibles KILO de Rössle – potentes y resistentes

Son indispensables para las operaciones relacionadas con el agua: bombas de aguas sucias / bombas sumergibles eficaces y resistentes que bombean fácil y rápidamente las masas de agua y materias en suspensión que contienen.

Especialmente en las habitaciones a las que es difícil acceder con un aspirador industriales de agua y lodo cuando están llenas, es aconsejable utilizar una bomba sumergible para bombear primero la mayor parte del agua hasta unos pocos milímetros antes de poder utilizar el aspirador industrial de agua y lodo. En cuanto el nivel del agua deja de alcanzar la altura mínima de aspiración de la bomba sumergible, el aspirador especializada para bomberos toma el relevo y aspira el agua y la suciedad hasta el último trozo.

La bomba eléctrica sumergible para agua sucia KILO está hecha para lo duro: con un tamaño de grano de entrada de $\varnothing$ 30 mm, también puede hacer frente a agua contaminada y sigue bombeando sin problemas en funcionamiento continuo. Además, convence con una profundidad máxima de inmersión de 5 metros, una disponibilidad de uso constante, materiales robustos y una construcción sólida pero ligera, que facilita tanto el transporte como el uso.

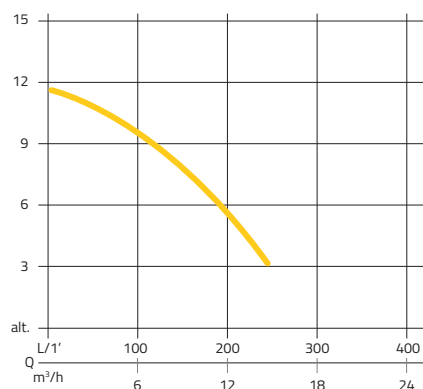
Con la bomba para aguas sucias/sumergible KILO de Rössle AG, estará perfectamente equipado en caso de emergencias como lluvias torrenciales, roturas de tuberías, drenaje de obras y mucho más.

- Conexión: Acoplamiento C-Storz
- Diseño robusto y compacto
- Para uso fijo y móvil
- Transporte sin problemas
- Incl. con interruptor de flotador
- 230 V 50 Hz
- Clase de aislamiento F; clase de protección IP 68
- Enchufe con cierre de bayoneta IP 68
- Longitud del cable 10 m
- Tamaño de la entrada $\varnothing$ 30 mm

BOMBA DE AGUA SUCIA/SUMERGIBLE KILO

DATOS TÉCNICOS	N° del art. HYDZ001
CAPACIDAD DE BOMBEO	240 l/min // 14 400 l/h
POTENCIA DE LA BOMBA	1 000 vatios
TENSIÓN	230 V 50 Hz de corriente alterna
PRESIÓN MÁXIMA DE LA BOMBA	1,1 bar
PESO	9 kg
MATERIAL	Plástico y acero inoxidable
DIMENSIONES	26 x 38 cm (prof. x alt.)

DIAGRAMMA DE LA BOMBA



El diagrama muestra la capacidad de bombeo de la bomba sumergible Rössle KILO en m³ por hora en relación con la altura de bombeo.



SU CONTACTO

Pierre Wasgien

E-Mail: wasgien@roessle.ag

www.industrie-sauger.en

Se reservan los derechos de efectuar modificaciones técnicas, se aplican nuestras Condiciones Generales: www.roessle.ag

rössle

Aspiradores industriales de agua y lodo

INFORMACE O PRODUKTU PONORNÁ ČERPADLA KILO

Čerpadla na špinavou vodu/ponorná čerpadla Rössle – jsou výkonná a odolná

Jsou nepostradatelné pro operace spojené s vodou: účinná a odolná čerpadla na špinavou vodu/ponorná čerpadla, která snadno a rychle odčerpají množství vody a suspendovaných látek v ní obsažených.

Zejména v místnostech, které jsou při vodním zaplnění těžko přístupné pro průmyslovými vysavači bahna, je vhodné použít ponorné čerpadlo, které nejprve odčerpá většinu vody do hloubky až zbyde jen několik milimetrů, a teprve potom je možné použít průmyslovými vysavači bahna. Jakmile hladina vody přestane dosahovat minimální sací výšky ponorného čerpadla, převezme zásah průmyslovými vysavači bahna a vysaje vodu a nečistoty do poslední kapky.

Elektrické čerpadlo na špinavou vodu/ponorné čerpadlo KILO je určeno pro náročné podmínky: se vstupní zrnitostí $\varnothing$ 30 mm si poradí i se znečištěnou vodou a v nepřetržitém provozu pokračuje v bezproblémovém čerpání. Kromě toho přesvědčí maximální hloubkou ponoru 5 metrů, stálou připraveností k použití, robustními materiály a pevnou, ale lehkou konstrukcí, která usnadňuje přepravu i používání.

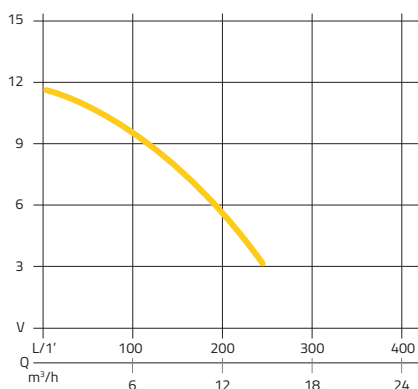
S čerpadlem na špinavou vodu/ponorným čerpadlem KILO od firmy Rössle AG jste ideálně vybaveni pro případy nouze, jako je silný déšť, prasknutí potrubí, odvodnění staveniště a mnoho dalších.

- Připojení: spojka C-Storz
- Robustní a kompaktní konstrukce
- Pro pevné a mobilní použití
- Snadná přeprava
- Včetně plovákového spínače
- 230 V 50 Hz
- Třída izolace F; krytí IP 68
- Zástrčka s bajonetovým zámkem IP 68
- Délka kabelu 10 m
- Velikost vstupu $\varnothing$ 30 mm

ČERPADLA NA ŠPINAVOU VODU / PONORNÁ ČERPADLA KILO

TECHNICKÉ ÚDAJE	ČÍSLO PRODUKTU: HYDZ001
ČERPAČÍ KAPACITA	240 l/min // 14.400 l/h
VÝKON ČERPADLA	1.000 Watt
ELEKTRICKÉ NAPĚTÍ	230 V 50 Hz střídavý proud
MAX. DODACÍ TLAK	1,1 bar
VÁHA	9 kg
MATERIÁL	Moplen, Noryl a nerezová ocel
ROZMĚRY	26 x 38 cm ($\varnothing$ x V)

SCHEMA ČERPADLA



Graf ukazuje čerpačí výkon ponorného čerpadla Rössle KILO v m³ za hodinu v závislosti na čerpačí výšce.



VÁŠ KONTAKT

Pierre Wasgien

E-Mail: wasgien@roessle.ag
www.industrie-sauger.de/en

Vyhrazujeme si právo na technické změny. Platí naše všeobecné obchodní podmínky: www.roessle.ag

rössle

Průmyslové vysavače bahna

INFO PRODUIT POMPE SUBMERSIBLE KILO

Pompes à eaux usées / pompes submersibles de Rössle – puissantes et résistantes

Elles sont indispensables lors des interventions liées à l'eau: des pompes à eaux usées / submersibles efficaces et résistantes qui pompent facilement et rapidement les masses d'eau et les matières en suspension qu'elles contiennent.

Il est recommandé d'utiliser une pompe submersible pour pomper la majeure partie de l'eau jusqu'à quelques millimètres avant d'utiliser l'aspirateur de boue industriel, en particulier dans les espaces qui sont difficilement accessibles avec un aspirateur de boue industriel lorsqu'ils sont pleins. Dès que le niveau d'eau n'atteint plus la hauteur d'aspiration minimale de la pompe submersible, l'aspirateur de boue industriel prend le relais et aspire l'eau et les saletés jusqu'au dernier résidu.

La pompe électrique submersible pour eaux usées KILO est faite pour les gros problèmes: avec une granulométrie d'entrée de $\varnothing$ 30 mm, elle vient à bout des eaux polluées et continue à pomper sans problème en fonctionnement continu. De plus, elle convainc par une profondeur d'immersion maximale de 5 mètres, une disponibilité permanente, des matériaux robustes et une construction solide mais légère, ce qui facilite aussi bien le transport que l'utilisation.

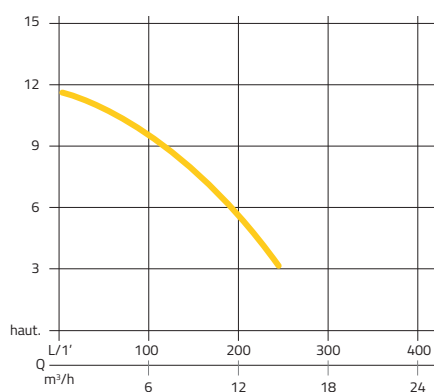
Avec la pompe à eaux usée/submersible KILO de Rössle AG, vous êtes parfaitement équipé en cas d'urgence, de fortes pluies, de ruptures de canalisations, de drainage de chantiers, etc.

- Connexion: Accouplement C-Storz
- Conception robuste et compacte
- Pour une utilisation stationnaire et mobile
- Transport facile
- Inclus un interrupteur à flotteur
- 230 V 50 Hz
- Classe d'isolation F; protection IP 68
- Fiche avec fermeture à baïonnette IP 68
- Longueur de câble de 10 m
- Grain d'entrée $\varnothing$ 30 mm

POMPE SUBMERSIBLE KILO

DONNÉES TECHNIQUES	N° Art. HYDZ001
CAPACITÉ DE POMPAGE	240 l/min // 14.400 l/h
PUISSANCE DE LA POMPE	1.000 watts
TENSION	Courant alternatif 230 V 50 Hz
MAX. PRESSION DE REFOULEMENT	1,1 bar
POIDS	9 kg
MATÉRIAU	Moplen, noryl et acier inoxydable
DIMENSIONS	26 x 38 cm (P x H)

DIAGRAMME DE LA POMPE



Le diagramme vous montre la capacité de pompage de la pompe submersible KILO de Rössle en m³ par heure par rapport à la hauteur de pompage.



VOTRE CONTACT

Pierre Wasgien
E-Mail: wasgien@roessle.ag
www.industrie-sauger.de/fr

Sous réserve de modifications techniques, nos conditions générales de vente s'appliquent : www.roessle.ag

rössle

Aspirateurs de boue industriels